

Взаимное употребление "can" и "be able" в английском языке

Для выражения способности совершить какое-либо действия могут употребляться **модальный глагол "can"** и выражение **"be able"**.

Выражение "be able" употребляется, когда хотят выразить умения, способность к чему-либо по своей природе, способность вообще не зависимо от обстоятельств:

- *I'm able to swim.* – Я умею плавать.

Модальный глагол "can", как и следует модальному глаголу, выражает отношение к действию и обычно употребляется, когда хотят выразить способность к действию в зависимости от случая или при некоторых обстоятельствах:

- *I work at pool so I can swim after work.* – Я работаю в бассейне, поэтому я могу плавать после работы.
- *I can see better with my new glasses.* – С моими новыми очками я могу видеть лучше.

Но в разговорном варианте, глагол "can" часто употребляется для выражения умения делать что-либо:

- *I can swim.* – Я умею плавать.

Выражение "be able" употребляется вместо модального глагола "can", когда грамматические особенности употребления глагола "can" не позволяют его использовать, например:

- ~~*I can swim since I was six years old.*~~ – Я умею плавать с шести лет.

Приведённое предложение является не совсем корректным, так как называется действие, которое началось когда-то и продолжается до момента речи, что требует употребления **перфектной формы глагола**. Но модальные глаголы не имеют **аспектных форм**, поэтому в данном случае вместо "can" правильно будет употребить "be able" с глаголом "be" в перфектной форме:

- *I've been able to swim since I was six years old.*

Или можно **согласовать время** в придаточном предложении и перефразировать предложение:

- *I can swim since I am six years old. / I could already swim when I was six years old.*

From:
<https://esl.wiki/> - ESL.Wiki

Permanent link:
https://esl.wiki/ru/word_usage/can_vs_be_able

Last update: **27.06.2023 07:04**



